

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 8 (1890)  
**Heft:** 75

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Abonnement Fr. 6 (6 Monate Fr. 3)  
 Marquai Fr. 6 (6 mois Fr. 3)  
 Abbonamenti Fr. 6 (6 mesi Fr. 3)

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnirung bei den Postämtern  
 S'abonner aux bureaux de poste  
 Abbonamenti presso gli uffici postali

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Reklamationen betreffend die  
 Spedition des Blattes sind an  
 die Redaktion zu richten

Bern, 17. Mai — Berne, le 17 Mai — Berna, li 17 Maggio.

6 Uhr Nachmittags

6 heures après-midi

6 pomeridiana

Adresser à la rédaction les  
 réclamations concernant  
 l'expédition de la feuille

### Inhalt. — Sommaire.

Rechtsdomizil. Handelsregister. Registre du commerce. Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Bilanz der Basler Transport-Versicherungsgesellschaft für 1889. Bilanz der Gladbacher Feuerversicherungs-Aktien-Gesellschaft für 1889. Bekanntmachungen. Avis. Fremde Banken. Banques étrangères.

### Amtlicher Theil. — Partie officielle.

#### Rechtsdomizile — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

#### Gladbacher Feuerversicherungs-Gesellschaft in München-Gladbach.

Das Rechtsdomizil für den Kanton Schaffhausen wird, unter Aufgabe des bisherigen bei Herrn Ed. Brunner, verzeigt bei Herrn **Heinrich Schnezler**, Kaufmann in Schaffhausen-Unterstadt.

Zürich, im Mai 1890.

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz:

(D. 29—1) **Jean Schmid.**

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

#### I. Hauptregister. — I. Registre principal — I. Registro principale

##### Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1890. 13. Mai. Die Firma **J. G. Jäger & Söhne** in Zürich (S. H. A. B. 1883, pag. 65; 1887, pag. 806, und 1888, pag. 1) ist in Folge Hinschiedes des Kollektivgesellschafters **J. Wilhelm Jäger** erloschen.

Wittve Dorothea Maria Amanda Jäger geb. Koch und **J. Caspar Emil Koch**, beide von und in Zürich, haben unter der Firma **Jäger & Koch** in Zürich eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1890 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **J. G. Jäger & Söhne** übernimmt. Die Gesellschafterin Wittve Dorothea Maria Amanda Jäger führt die Unterschrift nicht. Leinwand-, Baumwoll- und Wollenwaren. Sonnenquai 20. Die neue Firma bestätigt die an Samuel Kleiner ertheilte Prokura.

14. Mai. Die Firma **J. Wiessner** in Zürich (S. H. A. B. 1883, pag. 858) ertheilt Prokura an Hans Wiessner, Sohn, von und in Riesbach. Der Firmainhaber ist heute Bürger von Riesbach und das Geschäftslokal befindet sich Münsterhäuser.

##### Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

###### Bureau Aarberg.

1890. 14. Mai. Unter der Firma **Käsereigenossenschaft Aspirtältli** besteht mit Sitz im Aspi, Gemeinde Seedorf, eine Genossenschaft mit dem Zwecke, die verfügbare Milch auf bestmögliche Weise zu verwerthen. Die Statuten datiren vom 28. Dezember 1889. Mitglied der Genossenschaft ist, wer derselben bei der Gründung beigetreten oder später von der Hauptversammlung aufgenommen worden ist und die Statuten unterzeichnet hat. Die Mitgliedschaft geht verloren durch freiwilligen Austritt, Tod, Geldtag und Ausschluss. Das Genossenschaftskapital wird beschafft: a. Durch Beiträge der Mitglieder; b. durch aufzunehmende Darlehn. Jedes Mitglied ist verpflichtet, eine der Größe seines Kulturlandes entsprechende Anzahl von Stammantheilen zu übernehmen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben, die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Die Hauptversammlung; b. der Vorstand, bestehend aus Präsident (Hüttenmeister), Kassier (Vize-Präsident) und drei Beisitzern, worunter zwei Milchfeker. Präsident und Sekretär führen die verbindliche Kollektivunterschrift Namens der Genossenschaft. Es ist gewählt, mit einjähriger Amtsdauer, als Präsident Friedrich Peter im Grafenmoos; als Kassier Bendicht Hügli im Rättli; als Beisitzer: Friedrich Peter im Unterdorf zu Seedorf, Gotfried Lauper im Rättli und Rudolf Schori, Sohn, in Seedorf. Als Sekretär Gotfried Lauper, obgenannt. Die Geschäftsführung hat bereits mit dem 1. Mai 1889 begonnen.

###### Bureau Biel.

13. Mai. Die im Handelsregister von Biel unterm 2. Januar 1886 eingetragene und im S. H. A. B. Nr. 2, vom 9. gl. Ms. und J., pag. 10 publizierte Einzelfirma **W. Seitz** in Biel ist wegen Aufgabe des Geschäftes erloschen.

13. Mai. Inhaber der Firma **F. Huguenin** in Biel ist Herr Fritz Emil Huguenin von Locle, wohnhaft in Biel. Natur des Geschäftes: Décoration de boîtes. Bözingenstraße Nr. 119. Diese Firma ertheilt Prokura

an Herrn Friedrich Wilhelm Seitz von Sindelfingen (Württemberg), wohnhaft in Biel.

14. Mai. Die im Handelsregister von Biel unterm 12. März 1889 eingetragene und im S. H. A. B. Nr. 43 vom 14. gl. Ms. und J., pag. 239 publizierte Kollektivgesellschaft **Henriod frères** in Biel hat sich aufgelöst.

Inhaber der Firma **C. E. Henriod** in Biel ist Herr Charles-Edouard Henriod von Neuenburg, wohnhaft in Biel. Diese Firma übernimmt Aktiva und Passiva der erloschenen Kollektivgesellschaft «Henriod frères». Natur des Geschäftes: Uhrenschalenfabrikation. Juraquartier.

###### Bureau Burgdorf.

12. Mai. Die Firma **G. Meyer** in Burgdorf (S. H. A. B. 1883, pag. 431) widerruft die an Herrn **Johann Wernhard Bueß**, von Oltingen, Baselland, wohnhaft in Burgdorf, ertheilte Prokura wegen Austrittes desselben aus dem Geschäfte.

###### Bureau de Courtelary.

12. mai. MM. Berthold Amann, originaire de Luttingen, grand-duché de Baden, et Emile Bisterfeld, originaire de Hagen, Westphalie, demeurant le premier à La Heutte et le second à Bienne, ont formé entre eux une société en nom collectif qui a son siège à La Heutte et qui a commencé ses opérations le 1<sup>er</sup> mai 1890. Cette société existera sous la raison de commerce **Amann & Bisterfeld**. Elle a pour objet la fabrication et la vente d'horlogerie.

#### Kanton Luzern — Canton de Lucerne — Cantone di Lucerna

1890. 12. Mai. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Degen** in Kriens (S. H. A. B. 1883, pag. 59) ist in Folge Ablebens des Gesellschafters **Rudolph Degen** erloschen.

Inhaber der Firma **F. Degen** in Kriens ist Fritz Degen von Luzern, wohnhaft in Kriens. Die Firma übernimmt Aktiva und Passiva der erloschenen Firma **Gebr. Degen**. Natur des Geschäftes: Mühle und Teigwarenfabrik.

13. Mai. **Eidgenössische Bank, Comptoir Luzern** in Luzern (S. H. A. B. 1883, pag. 493; 1888, pag. 255; 1889, pag. 297 und 740). In der Generalversammlung der Aktionäre vom 7. Dezember 1889 wurde die Erhöhung des Aktienkapitals von 20 auf 30 Millionen Franken beschlossen und in derjenigen vom 22. März 1890 wurde konstatiert, daß die neu emittirten Aktien mit 50 % einbezahlt sind. Dieselben sind nunmehr voll einbezahlt und es beträgt somit das Kapital der Gesellschaft gegenwärtig 30 Millionen Franken, getheilt in 60,000 volleinbezahlte, auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 500. Diese Aenderung findet sich im S. H. A. B. 1890, Nr. 60, d. d. 25. April, pag. 337 (Bureau Bern) publiziert und hat auch Gültigkeit für die Filiale Luzern.

13. Mai. Bei der Genossenschaft unter der Firma **Spar-Verein in Luzern** in Luzern (S. H. A. B. 1884, pag. 723) ist **E. J. Meyer** in Folge Krankheit als Mitglied und Präsident des Vorstandes zurückgetreten. An dessen Stelle wurde in der Generalversammlung vom 26. April 1890 zu einem Mitgliede gewählt Alois Suter von Münster, in Luzern, und, in Ausführung des Beschlusses dieser Generalversammlung betreffend Ueberlassung der Chargenvertheilung an den Vorstand, in der Sitzung dieses Letztern vom 9. Mai 1890 zum Präsidenten Anton Wicki von Schüpflheim, in Luzern, mit Kompetenz zur Einzelzeichnung.

#### Kanton Freiburg — Canton de Fribourg — Cantone di Friburgo

###### Bureau Tafers (Bezirk Sense).

1890. 13. Mai. Inhaber der seit 1. Januar 1890 bestehenden Einzelfirma **Emil Markwalder** in Rechthalten ist Emil Markwalder von Obersiggenthal, in Rechthalten. Natur des Geschäftes: Tuch- und Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der Einzelfirma, welche heute entstanden ist, **Ulrich Hostettler** im Graben ist Ulrich Hostettler von Guggisberg, im Graben, Gde. Oberschrot. Natur des Geschäftes: Handelsmüllerei.

13. Mai. Inhaberin der seit heute bestehenden Einzelfirma **Maria Schmutz** in Bonn ist Maria Schmutz geb. Jungo, Frau des Jakob, von Bösing, in Bonn, Gde. Düringen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit 1. Januar 1890 bestehenden Einzelfirma **L. Bonvin** in der Frohmatt ist Ludwig Bonvin von Chermignon, Kanton Wallis, in der Frohmatt, Gde. St. Ursen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit heute bestehenden Einzelfirma **Johann-Jacob Zumwald** in Düringen ist Johann Jakob Zumwald von und in Düringen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit heute bestehenden Einzelfirma **Wilhelm Egger** in Plasselb ist Wilhelm Egger von St. Ursen, in Plasselb. Natur des Geschäftes: Tuch- und Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit heute bestehenden Einzelirma **Philipp Schneuwly** in Dietsberg ist Philipp Schneuwly von Freiburg und Wünnewyl, in Dietsberg. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit 1. Januar 1890 bestehenden Einzelirma **Aloys Rotzetter** in Plasselb ist Aloys Rotzetter von und wohnhaft in Plasselb. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit 1. Januar 1890 bestehenden Einzelirma **Nicklaus Siffert** in Berg ist Nicklaus Siffert von Ueberstorf, in Berg, Gde. Düringen. Natur des Geschäftes: Spezerei- und Futtermittelhandlung.

13. Mai. Inhaberin der seit heute bestehenden Einzelirma **Maria Noth** in Heitewyl ist Maria Noth von Oberschrot, in Heitewyl, Gemeinde Düringen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaber der seit 1. Januar 1890 bestehenden Einzelirma **Gottlieb Hofmann** im Graben ist Gottlieb Hofmann von Rüeggisberg, im Graben, Gde. Oberschrot. Natur des Geschäftes: Handelsmüllerei.

13. Mai. Inhaber der seit heute bestehenden Einzelirma **Nicklaus Hostettler** in Sternmühle ist Nicklaus Hostettler von Guggisberg, in Sternmühle, Gde. Tentlingen. Natur des Geschäftes: Handelsmüllerei.

13. Mai. Inhaber der seit heute bestehenden Einzelirma **Wilhelm Schultheiss** in Fendingen ist Wilhelm Schultheiss von Bösingen, in Fendingen, Gde. Bösingen. Natur des Geschäftes: Tuch- und Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaberin der seit 1. März 1890 bestehenden Einzelirma **Elisabetha Blanchard** in Giffers ist Elisabetha Christina Blanchard geb. Käser, Ehefrau des Nicklaus Martin von Tafers, in Giffers. Natur des Geschäftes: Tuch-, Kolonialwaaren- und Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaberin der seit 22. Februar 1890 bestehenden Einzelirma **Regina Tinguely** in Rechthalten ist Regina Tinguely geb. Bertschy, Wittve des Nicklaus, von und in Rechthalten. Natur des Geschäftes: Tuch- und Spezereihandlung.

13. Mai. Inhaberin der seit heute bestehenden Einzelirma **Maria Ducrest** in Rufenen ist Maria Ducrest von Düringen, in Rufenen, Gde. Pfaffeyen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

14. Mai. Die Einzelirma **Christoph Ulrich** in Gallern (S. H. A. B. 1886, pag. 350) ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen.

14. Mai. Die Einzelirma **Joseph Zbinden** in Brünisried (S. H. A. B. 1886, pag. 266) ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen.

### Kanton Solothurn — Canton de Soleure — Cantone di Soletta

Bureau Stadt Solothurn.

1890. 12. Mai. Die Firma **Patentfarbmalfabrik Albert Wyss** in Solothurn mit Sitz in Solothurn (S. H. A. B. 1889, pag. 392) ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen.

12. Mai. Albert Wyss, von Wilderswyl, Kt. Bern, Fabrikant in Solothurn; Oscar Miller von Biberist, Direktor der Papierfabrik Biberist in Biberist; Otto Oberholzer von Wald, Kt. Zürich, Besitzer der Brauerei zum Felsenkeller in Wald, und Fritz Landolt von Neuenstadt, Kt. Bern, Banquier in Neuenstadt, haben unter der Firma **Malzfabrik Solothurn, Albert Wyss & Co.**, mit Sitz in Solothurn, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 10. Mai 1890 ihren Anfang genommen hat. Albert Wyss ist unbeschränkt haftender Gesellschafter; Oscar Miller, Otto Oberholzer und Fritz Landolt sind Kommanditäre. Oscar Miller und Otto Oberholzer je mit dem Betrag von Fr. 20,000 (Zwanzigtausend Franken) und Fritz Landolt mit Fr. 10,000 (Zehntausend Franken). Natur des Geschäftes: Fabrikation von Malz, Farbmalz und Malzkaffee. Geschäftslokal: Vorstadt Neu-Solothurn Nr. 199.

### Kanton Schaffhausen — Canton de Schaffhouse — Cantone di Sciaffusa

1890. 12. Mai. Inhaber der Firma **August Ruh** in Buch ist August Ruh von Buch, wohnhaft in Buch. Natur des Geschäftes: Spezerei- und Mehlhandlung.

### Kanton St. Gallen — Canton de St-Gall — Cantone di San Gallo

Bureau St. Gallen.

1890. 14. Mai. Inhaber der Firma **Emil Mayer** in St. Gallen ist Emil Mayer von und in St. Gallen. Natur des Geschäftes: Polstermöbel- und Dekorations-Geschäft. Geschäftslokal: Neugasse 51.

### Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

Bezirk Lenzburg.

1890. 14. Mai. Inhaber der Firma **F. Baumann, Fabrikation von Gemüse & Obstconserven** in Seon ist Friedrich Baumann, Notar, von Schafisheim, in Seon.

### Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau d'Aubonne.

1890. 14. mai. Le chef de la maison **D. Bartré**, à Aubonne, est Daniel-Louis-Marc fils de Paul Bartré, d'Aubonne et y domicilié. Genre de commerce: Denrées coloniales, épicerie, droguerie, tabacs et articles divers.

### Kanton Genéve — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1890. 12. mai. Les suivants: Charles Binder de Genève, domicilié à Malagnou (Eaux-Vives), jusqu'ici fondé de procuration de la maison J. Rochevalier, ci-après mentionnée, et Jules Baud de Chêne-Bourg, domicilié à Veyrier, ont constitué à Genève, sous la raison **C. Binder & Co.**, une société en commandite, qui commencera le 15 courant et aura pour

objet le commerce des denrées coloniales. L'associé Charles Binder est seul gérant responsable et Jules Baud associé commanditaire pour une somme de vingt-cinq mille francs. Bureaux et locaux: 1, Rue de la Halle.

12 mai. La raison **J. Rochevalier**, commerce de denrées coloniales, à Genève (F. o. s. du c. de 1885, page 562, et 1886, page 248), cesse d'exister à dater du 15 mai 1890, ensuite de renonciation du titulaire, et ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui a été confiée au sieur A.-M. Cherbuliez, arbitre de commerce, à Genève.

12 mai. Le chef de la maison **Pierre Magnard**, à Carouge, recommencée le 8 mai 1890, est Jean-Pierre Magnard de Roche-S'-Amand (Isère), domicilié à Carouge. Genre de commerce: Salés et comestibles divers. Magasin: 100, Rue Ancienne.

12 mai. Le chef de la maison **Pautex J. M.**, à Genève, commencée le 7 mai 1890, est Jean-Marie Pautex de Vétraz-Monthoux (Haute-Savoie), domicilié à Genève. Genre de commerce: Epicerie et légumes. Magasin: 11, Cité.

Ancien commerce de M<sup>lle</sup> **F. Bastion**, à Genève (F. o. s. du c. de 1883, page 980), radiée pour cause de renonciation.

13 mai. La raison **H. Favre**, à Genève (F. o. s. du c. de 1888, page 677), cesse d'exister par le fait du mariage de la titulaire.

La maison est continuée à dater du 15 mars dernier, sous la raison **Kaiser-Favre**, à Genève, par le sieur William Kaiser allié Favre de Subingen (Soleure), domicilié à Chêne-Bougeries. Le nouveau titulaire s'inscrit comme négociant en modes et marchand-tailleur. Bureau et magasins: 15, Rue Croix-d'Or.

13 mai. La société en nom collectif **Bischoff frères**, à Genève (F. o. s. du c. de 1889, page 744), est déclarée dissoute dès le 30 avril dernier.

L'associé Frédéric Bischoff de Thun (Berne), domicilié à Genève, reprend l'actif et le passif de la maison qu'il continue seul, sous la raison **Frd. Bischoff**, à Genève, et pour le même genre d'affaires, savoir: Articles de friperie et meubles d'occasion.

### II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale

Eintragungen: — Inscriptions: — Iscrizioni:

Kanton Luzern — Canton de Lucerne — Cantone di Lucerna

1890. 13. Mai. **Hunkeler Jean**, geb. 1. Mai 1865, Zimmermann, von Menznau, wohnhaft in Luzern.

### Schweizerische Fabrik- und Handelsmarken. Marques suisses de fabrique et de commerce.

Vom eidg. Amt vollzogene Eintragungen:  
Enregistrements effectués par le Bureau fédéral:

Le 9 mai 1890, à 3 heures après-midi.  
No 3057.

**L. DuPasquier & Co.**, fabricants,  
Grandchamp (Vaud).



Ciments.

Den 9. Mai 1890, 4 Uhr Nachmittags.  
No 3058.

**Erb & Zellweger, Cichorienfabrik Hollandia,**  
Au (Kanton St. Gallen).



Dieser nur von dem Herrn der anerkanntesten Cichorien-Fabrikation in Hollandia herkommende Chicorien-Kaffee wird überall als ein sehr feiner und aromatischer Kaffee geschätzt und ist in allen Ländern bekannt. Die in diesem Kaffee enthaltenen Bestandtheile sind von sehr hoher Qualität und liefern einen sehr angenehmen Geschmack. Die in diesem Kaffee enthaltenen Bestandtheile sind von sehr hoher Qualität und liefern einen sehr angenehmen Geschmack.

Cichorien-Kaffee.

Den 12. Mai 1890, 10 Uhr Vormittags.

No 3059.

Schweizerische Gesellschaft für Obst- und Gemüseverwertung,  
Luzern.



Lebensmittel und Getränke.

Le 12 mai 1890, à 10 heures avant-midi.

No 3060.

A. Dizerens, fabricant,  
Lausanne.



Lits, sommiers, etc., système Chautemps.

**Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft.**

PASSIVA.

Definitive Bilanz am 31. Dezember 1889.

ACTIVA.

Fr.	Cts.	
5,000,000	—	Aktien-Kapital
1,000,000	—	Reservefond
116,985	85	Dividenden-Ergänzungsfond
718,594	—	Reserve für schwabende Schäden
487,870	—	„ nicht abgelauene Risiken
120	—	Noch rückständige Dividendenscheine
200,000	—	Dividenden-Konto
40,000	—	Tantième-Konto
18,781	95	Dispositions-Konto (nicht erhobene Tantième zur Verfügung des Verwaltungsraths)
		Fr. 10,000. — Ueberweisung an den Beamten-Unterstützungsfond
		„ 11,542.38 Gewinn- und Verlust-Konto, Vortrag des Saldo
21,542	88	
7,548,894	18	

Verpflichtungsscheine der Aktionäre . . . . .	4,000,000	—
Bestand an Effekten . . . . .	1,665,084	75
Darlehen auf Hypotheken und Unterpfund . . . . .	397,000	—
Immobilien St. Elisabethenstrasse Nr. 49, 51, 53. . . . .	110,000	—
Wechsel-Portefeuille . . . . .	273,936	83
Cassa-Bestand . . . . .	58,416	55
Saldo des Konto pro diverse Debitoren und Kreditoren . . . . .	1,083,192	57
Noch zu verrechnende Zinsen . . . . .	11,313	48

Fr.	Cts.	
4,000,000	—	
1,665,084	75	
397,000	—	
110,000	—	
273,936	83	
58,416	55	
1,083,192	57	
11,313	48	
7,548,894	18	

(B. Nr. 9.)

Basel, den 2. April 1890.

**Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft.**

Namens des Verwaltungsrathes,

Der Präsident: **Rud. Iselin.** Der Vice-Präsident: **Ed. Preiswerk-Groben.**  
Der Direktor: **C. Blanckarts.**

**Gladbacher Feuerversicherungs-Aktien-Gesellschaft.**

ACTIVA.

Bilanz am 31. Dezember 1889.

PASSIVA.

M.	Pf.	
4,800,000	—	1. Solawechsel der Aktionäre
182,345	80	2. Guthaben bei den Banquiers
177,031	30	3. Ausstände bei den Agenturen
49,810	40	4. Diverse Debitoren
80,539	80	5. Baar
1,186,816	70	6. Effektenbestand: Kurswerth vom 31. Dezember 1889 . . . M. 1,155,562. 90 eingestellt laut Aktiengesetz mit . . . „ 1,135,816. 70
935,050	—	7. Hypotheken
185,000	—	8. Immobilien in M. Gladbach und Köln
—	—	9. Inventar und Schilder, abgeschrieben
7,495,594	—	

1. Aktienkapital . . . . .	6,000,000	—
2. Prämienübertrag . . . . .	616,600	—
3. Kapitalreserve, Bestand Ende 1888 . . . . . M. 444,892. 90		
„ Dazu aus dem Gewinne des Jahres 1889 . . . . . „ 25,386. 90		
4. Schadenreserve . . . . .	473,279	80
5. Diverse Kreditoren . . . . .	123,418	40
6. Rest-Dividende für frühere Jahre . . . . .	216,755	80
7. Dividende für 1889 . . . . .	510	—
	60,000	—

M.	Pf.	
6,000,000	—	
616,600	—	
473,279	80	
123,418	40	
216,755	80	
510	—	
60,000	—	
7,495,594	—	

(B. Nr. 10.)

M. Gladbach, den 10. April 1890.

**Gladbacher Feuerversicherungs-Aktien-Gesellschaft.**

Der Vorstand:  
**Quack.**

Der General-Direktor:  
**Thyssen.**

**Bekanntmachungen. — Avis. — Avisi.**

Post. Poststücke. 1) Von nun an können Poststücke ohne Werthangabe und ohne Nachnahme im Gewicht bis 3 kg nach den Bermudas-Inseln (Amerika) zur Beförderung angenommen werden.

Die vom Absender zu erhebende Frankatur beträgt für jedes einzelne Stück:  
über Bremen oder Hamburg und England . . . . . Fr. 3. 25 . . . . . Fr. 3. 50  
über Belgien und England . . . . . Fr. 5. 75 . . . . . Fr. 6. —

Die Stücke müssen von je drei Zolldeklarationen begleitet sein. Die Leitung erfolgt über Deutschland, gegen eine Vergütung, welche 50 Ct. weniger als die bei der Aufgabe erhobene Frankatur beträgt.

2) Mittelst Poststücken dürfen nach den Seychellen-Inseln nicht eingeführt werden: getragene Kleider, Gold- und Silbersachen oder andere kostbare Gegenstände.

Poststücke. 1) Vom 1. Juli nächsthin an können Poststücke mit Werthangabe nach Kamerun bis zum Höchstbetrag von Fr. 10,000 zur Beförderung angenommen werden, gegen Entrichtung einer Versicherungsgebühr (nebst der Transporttaxe) von 25 Cts. für je Fr. 200 der Werthangabe.

2) Poststücke nach Shanghai (China) können nun auch auf dem Wege über Brindisi und durch Vermittlung des deutschen Postamtes in Shanghai bis zum Gewicht von 3 kg und zu einer Transporttaxe von Fr. 4. 50 Beförderung erhalten. Auf dem nämlichen Wege ist die Werthangabe auf Poststücken nach Shanghai bis zum Betrag von Fr. 10,000 und gegen Entrichtung einer besonderen Versicherungsgebühr von 25 Cts. für je Fr. 200 des angegebenen Werthes ebenfalls gestattet.

Werthbriefe. Mit Beginn auf 1. Juli nächsthin können auch Werthbriefe bis zum Höchstbetrag von Fr. 10,000 nach dem deutschen Schutzgebiete von Kamerun an der Westküste von Afrika (deutsche Postanstalten in Kamerun und Viktoria) zur Beförderung angenommen werden. Die Leitung der Werthbriefe nach Kamerun hat ausschließlich über Hamburg zu erfolgen, von wo aus dieselben ein Mal monatlich direkte Weiterbeförderung erhalten. Die Versicherungsgebühr beträgt 25 Cts. für je Fr. 200 der Werthangabe.

Pastes. Colis postaux. 1° On peut désormais accepter à l'expédition des colis postaux sans déclaration de valeur ni remboursement, jusqu'au poids de 3 kg, à destination des îles Bermudes (Amérique).

L'affranchissement à percevoir de l'expéditeur est, par colis, de:  
voie de Brindisi ou d'Hambourg et d'Angleterre . . . . . Fr. 3. 25 . . . . . Fr. 3. 50  
voie de Belgique et d'Angleterre . . . . . Fr. 5. 75 . . . . . Fr. 6. —

Les colis doivent être accompagnés de trois déclarations de douane. Ils sont livrés aux postes allemandes contre une bonification de 50 cts. inférieure à la taxe d'affranchissement perçue en Suisse.

2° Les habits déjà portés, les matières d'or ou d'argent, les bijoux et autres objets précieux ne peuvent pas être introduits aux îles Seychelles au moyen de colis postaux.

Colis postaux. 1° A partir du 1<sup>er</sup> juillet prochain, on pourra accepter à l'expédition des colis postaux avec valeur déclarée jusqu'à fr. 10,000 à destination de Kamerun. Le droit d'assurance (à ajouter à la taxe de transport) est de 25 cts. par fr. 200 de valeur déclarée.

2° Les colis postaux, jusqu'au poids de 3 kg, à destination de Shang-Hai (Chine) peuvent aussi être expédiés, moyennant une taxe de transport de fr. 4. 50, par la voie

de Brindisi et par l'intermédiaire de l'agence des postes allemandes à Shang-Hai. Par la même voie, on peut aussi expédier des colis postaux avec valeur déclarée jusqu'à fr. 1000 à destination de Shang-Hai; le droit d'assurance est de 25 cts. par fr. 200 de valeur déclarée.

**Lettres avec valeur déclarée.** A partir du 1<sup>er</sup> juillet prochain, on pourra accepter à l'expédition des lettres avec valeur déclarée, jusqu'au montant de fr. 10,000, à destination du Protectorat allemand de Cameroun, sur la côte occidentale de l'Afrique (Agences postales allemandes de Cameroun et de Victoria). Les lettres avec valeur déclarée pour Cameroun doivent être exclusivement dirigées sur Hambourg, d'où elles sont réexpédiées une fois par mois à destination. Le droit d'assurance est fixé à 25 cts. par fr. 200 de valeur déclarée.

## Publikationen des Eidg. Amtes für geistiges Eigenthum.

(Käufer haben den Kostenbetrag im Voraus einzusenden.)

### A. Marken.

- 1) Liste der schweizerischen und ausländischen Marken, ungefähr alle drei Wochen in einzelnen Bogen erscheinend. Preis Fr. 3. — per Jahr für die Schweiz und Fr. 4. — für das Ausland, Porto inbegriffen.
- 2) Alphabetisches Verzeichniß der Eigenthümer der in der Schweiz von 1880 bis 1889 eingetragenen Marken. Dieses nach Gewerbeklassen zusammengestellte Verzeichniß wird per Exemplar zu Fr. 1. — für die Schweiz und zu Fr. 1. 30 für das Ausland, Porto inbegriffen, abgegeben.
- 3) Vollständige, vier Bände umfassende Sammlung der in der Schweiz von 1880 bis 1889 eingetragenen Marken. Preis Fr. 24 für die Schweiz und Fr. 29 für das Ausland, Porto inbegriffen. Die Zahl der abzugebenden Sammlungen ist sehr beschränkt.
- 4) Sammlung der in der Schweiz von 1886 bis 1889 eingetragenen Marken, in zwei Bänden (1886—1887 und 1888—1889). Preis für jeden der beiden Bände Fr. 6 für die Schweiz und Fr. 7 für das Ausland, Porto inbegriffen. Die Anzahl der verfügbaren Bände ist beschränkt.

### B. Patente.

- 5) Patent-Liste. Diese Publikation, welche auch die Liste der Muster und Modelle enthält, erscheint monatlich zweimal; sie wird durch eine Zusammenstellung der die Erfindungspatente betreffenden Jahrespublikationen vervollständigt und dieser Anhang wird den Abonnenten gratis verabfolgt. Preis per Jahr Fr. 4 für die Schweiz und Fr. 6, 50 für das Ausland, Porto inbegriffen.
- 6) Zusammenstellung der Jahres-Publikationen betreffend die Patente. Der Inhalt ist folgender:
  - a. Verzeichniß der Nummern der erteilten Patente mit den dazugehörigen Nummern der Erfindungsklassen;
  - b. Katalog der erteilten Patente, nach Klassen geordnet;
  - c. Alphabetisches Inhaberverzeichniß;
  - d. Statistische Angaben.

Preis per Exemplar Fr. 2. 50 für die Schweiz und Fr. 3 für das Ausland, Porto inbegriffen.

- 7) Patentschriften, d. h. durch den Druck vervielfältigte Beschreibungen und Zeichnungen der in der Schweiz patentirten Erfindungen. Preis der Patentschriften per Exemplar von nicht mehr als 20 bedruckten oder unbedruckten Seiten, Porto inbegriffen:
  - a. Einzelne Exemplare, Fr. 1 für die Schweiz und Fr. 1. 20 für das Ausland;
  - b. Bei Bezug von 10 Exemplaren der nämlichen Nummer, 70 Ct. für die Schweiz und 80 Ct. für das Ausland;
  - c. Im Abonnement (auf Grund einer vorherigen Hinterlegung von Fr. 50), 50 Ct. für die Schweiz und 60 Ct. für das Ausland.

## Publications du Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

(Le tout payable d'avance.)

### A. Marques.

- 1° Liste des marques suisses et étrangères, publiée par feuilles paraissant toutes les trois semaines environ. Prix fr. 3 par an pour la Suisse et fr. 4 pour l'étranger, port compris.
- 2° Répertoire alphabétique des propriétaires de marques enregistrées en Suisse de 1880 à 1889. Ce répertoire, établi par classes d'industries, se vend à fr. 1 l'exemplaire pour la Suisse et à fr. 1. 30 pour l'étranger, port compris.
- 3° Collection complète, en quatre volumes, des marques enregistrées en Suisse de 1880 à 1889. Prix fr. 24 pour la Suisse et fr. 28 pour l'étranger, port compris. Le nombre des collections disponibles est très limité.
- 4° Recueil des marques enregistrées en Suisse de 1886 à 1889, en deux volumes (1886—1887 et 1888—1889) Prix de chacun des deux volumes fr. 6 pour la Suisse et fr. 7 pour l'étranger, port compris. Le nombre des volumes disponibles est limité.

### B. Brevets.

- 5° Liste des brevets. Cette publication, qui renferme aussi la liste des dessins et modèles, paraît deux fois par mois; elle est complétée par le Recueil des publications annuelles concernant les brevets, livré gratuitement aux abonnés. Prix fr. 4 par an pour la Suisse et fr. 6. 50 par an pour l'étranger, port compris.
- 6° Recueil des publications annuelles concernant les brevets. On trouve dans ce recueil:
  - a. un répertoire des numéros des brevets délivrés avec les numéros respectifs des classes d'invention;
  - b. un catalogue des brevets délivrés, établi par classes;
  - c. un répertoire alphabétique des propriétaires de brevets;
  - d. des données statistiques.
 Prix par exemplaire fr. 2. 50 pour la Suisse et fr. 3 pour l'étranger, port compris.
- 7° Exposés d'invention, fascicules reproduisant la description et les dessins des inventions brevetées en Suisse. Prix des exposés par exemplaire ne dépassant pas 20 pages, imprimées ou non, port compris:
  - a. par exemplaire isolé, fr. 1 pour la Suisse et fr. 1. 20 pour l'étranger;
  - b. par 10 exemplaires du même exposé, 70 ct. pour la Suisse et 80 ct. pour l'étranger;
  - c. par abonnement (moyennant un dépôt préalable de fr. 50), 50 ct. pour la Suisse et 60 ct. pour l'étranger.

## Nichtamtlicher Theil. — Partie non officielle.

### Situazione della Banca nazionale nel regno d'Italia.

	20 Aprile.	30 Aprile.	20 Aprile.	30 Aprile.
	L.	L.	L.	L.
Moneta metallica	223,288,257	222,080,706	553,725,578	562,992,903
Portafoglio	426,460,635	432,589,730	75,109,220	84,245,745
			Conti correnti a vista	

### Situation der Niederländischen Bank.

	3. Mai.	10. Mai.	3. Mai.	10. Mai.
	fl.	fl.	fl.	fl.
Metallbestand	126,072,517	125,648,658	221,841,800	219,669,280
Wechsel Portef <sup>o</sup>	72,874,976	72,678,656	12,338,134	14,133,172
			Noten-Circulation	
			Conti-Correnti	

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 25 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

## Privat-Anzeigen — Annonces non officielles

Prix d'insertion:  
25 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

## Aktiengesellschaft der von Moos'schen Eisenwerke, Luzern.

### Einladung

zur

## Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch den 21. Mai, Nachmittags 3 Uhr,

im Gesellschaftslokale in Luzern.

- 1) Abnahme der Geschäftsrechnung pro 1889 und Festsetzung der Dividende.
- 2) Vollmachtertheilung für Liegenschaftsankauf gemäß § 25, lit. 9 der Statuten.
- 3) Wahl für zwei im Austritt befindliche Verwaltungsräthe, sowie der Rechnungsrevisoren.

Die Geschäftsbilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung nebst Bericht liegen zur Einsicht der Aktionäre auf unserem Bureau, woselbst auch die Eintrittskarten gelöst werden können.

Luzern, den 5. Mai 1890.

Namens des Verwaltungsrathes,

Der Präsident:

Ludw. von Moos.

Der Sekretär:

G. Bossard.



Enregistrement de marques de fabrique au bureau fédéral.  
**F. ROMBERG, graveur, BERNE.**  
Gravure artistique et industrielle sur métaux et bois.

Dessins et clichés pour marques de fabrique.  
Spécialité: Poinçons pour l'horlogerie

„Tresor“ Cours- und Verloosungsblatt.  
Restantenlisten. Loosverein. Unentbehrlich für Loosbesitzer. Probeabonnement per 3 Monate 70 Cts. in Briefmarken.

Administration des „Tresor“:  
(MZ 7368) Zürich, Bahnhofstr. 15.

## Société d'appareillage électrique,

### GENÈVE.

Die Herren Aktionäre sind zur **ordentlichen Generalversammlung im Saal de la Chambre de commerce in Genf, 11, Rue du Stand, für Dienstag den 27. Mai 1890, 3 Uhr Nachmittags**, eingeladen.

### Tagesordnung:

- 1) Bericht des Verwaltungsrathes über das Rechnungsjahr 1889.
- 2) Genehmigung der Rechnungen.
- 3) Festsetzung der Dividende.
- 4) Wahl zweier Verwaltungsrathsmglieder.
- 5) Wahl zweier Rechnungsrevisoren für das Jahr 1890.

NB. Vom 19. Mai ab liegen die Bilanz, Gewinn- und Verlust-Konto und der Bericht der Rechnungsrevisoren den Herren Aktionären zur Einsicht auf bei den Herren d'Everstag & Juvet, Banquiers, 7, Rue Petitot, in Genf.

Die auf den Namen lautenden Aktien müssen, um in der Generalversammlung vertreten werden zu können, spätestens bis 19. Mai d. J. deponirt werden (H 3522 X)

in Genf bei den Herren d'Everstag & Juvet,  
» Basel » » » Rud. Kaufmann & C<sup>ie</sup>.

## Werth-Papier-Formulare

speziell

## Aktien und Obligationen

liefert in geschmackvoller, schönster Ausstattung rasch und preiswürdig die Graphische Kunstanstalt Benzer & C<sup>o</sup> in Einsiedeln.

## Société d'appareillage électrique

### Genève.

Installations de stations centrales.

## Eclairage électrique

pour villes, communes, hôtels, usines, etc. (H 2111 X)

## Kautschuk-Stempel

jeder Art (Eigene Fabrication)  
liefert von einem Tag zum andern

M. Mummel Sohn, Basel

Stempel-Fabrik

Patentirt in der Schweiz und im Auslande  
Musterblätter sende gratis und franco.